



**NO CONCRETA  
EL GOBIERNO  
ARGENTINO  
ENTREGA DE  
RESTOS: EVA**

Ver PAGINA 11

DIARIO DE LA MAÑANA  
**hoy**  
DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD  
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS  
(Alfredo Alexander)

AÑO III - La Paz, domingo 15 de agosto de 1971 No. 873  
EDICION DE 32 PAGINAS PRECIO \$b. 1.00



**SCHELL  
ELOGIA  
TRATADO**

**QUE FIRMO  
CON RUSOS**

Por influyente

...NN (ALEMANIA OCCIDENTAL). 14 (ANSA).  
...nistro de Relaciones Exteriores de Alemania  
...al, Walter Schell (en la foto) elogió el tratado  
...to hace un año ante la República Federal de Ale  
...a y la Unión Soviética, subrayando que el acuer  
...enido positivas repercusiones en Europa.  
...el, durante una entrevista televisada, dijo que el  
...o no solamente ha abierto el camino a una serie  
...ntactos y coloquios políticos entre la República  
...al y muchos estados del bloque oriental sino que  
...en ha influido en la política federal relativa a  
...a Occidental. (Información página 11).

**Hay emergencia en  
Cochabamba: Golpe  
LAS TROPAS ESTAN ACUARTELADAS**

. COCHABAMBA, 14 (HOY).- Desde el pasado jueves todas las unidades milita  
res de esta capital, incluyendo la Guardia Nacional del Seguridad Pública, se en  
cuentran acuarteladas, en estado de emergencia, ante posibles brotes subversivos.  
La medida fue dispuesta por el Comandante de la Séptima División, general  
Jaime Mendieta (Inf. Pág. 3).

**Rehabilitaran Metabol  
para fundir en Vinto  
ENAF concreta instrucciones precisas**

. ENAF realizará estudios de facti  
bilidad de METABOL, a fin de  
convertirla en una fundición de  
plomo y plata que forme parte del  
Complejo Metalúrgico a instalarse  
en Vinto, Oruro.  
Para el efecto, el Ministerio del  
Minería y Metalurgia curso instruc  
ciones precisas a ENAF para que,  
en el menor tiempo posible, se en  
cargue del problema de la ex-  
METABOL. (Ver página 5).



**KENNEDY**

**Ayuda para  
pakistanos**

. NUEVA DELHI, 14 (AN  
SA).- El senador norteamerica  
no Edward Kennedy (en la foto)  
llegó a Nueva Delhi luego de  
haber visitado durante unos  
días los campos de prófugos  
pakistanos en Bengala Occiden  
tal.

Kennedy definió a la de los  
refugiados pakistanos como la  
"más grande tragedia humana  
de nuestro tiempo".

El senador Kennedy —presi  
dente del subcomité para refu  
giados del senado norteamerica  
no— declaró que "confía a po  
der indicar al gobierno de Es  
tados Unidos un medio para  
poder aliviar los sufrimientos  
de 7 millones y medio de pró  
fugos pakistanos".

El gobierno de Pakistán—cu  
ya lucha con los secesionistas  
de la región de Bengala Orien  
tal— revocó un enorme flujo  
de prófugos hacia la India—negó  
recientemente a Kennedy el per  
miso de entrar al país.

**CHILENOS  
JUEGAN EN  
MIRAFLORES**

Ante selección local

Ver PAGINA 16

EXIJA  
**hoy**  
con  
**Enfoques**  
CON ESTA EDICION  
32 PAGINAS \$b. 1



# TIPUANI: MINEROS ACUSAN A BAMIN DE MALVERSACION

La Federación de Cooperativistas Mineros de Tipuani, al Banco Minero de Bolivia de malversar los fondos destinados al fomento financiero del sector. En un extenso documento, los ejecutivos de esa entidad cooperativa aseguran haber realizado trámites por espacio de cuatro años para el logro de 105 mil dólares con destino a la adquisición de maquinaria minera para facilitar el trabajo en las zonas de Teoponte.

Según se supo extraoficialmente, el dinero indicado, no ha sido usado por el Banco Minero para conceder préstamos a otros organismos mineros privados sin previa consulta con los cooperativistas de Tipuani. Los principales ejecutivos de Tipuani, indicaron que partirán el lunes una entrevista con el Presidente Ejecutivo del BAMIN a objeto de presentar su justo reclamo.

### COMISIONES

Los últimos dirigentes cooperativistas de minería del departamento aseguraron que la presente semana partirán de La Paz dos comisiones interministeriales de Minería y Trabajo con destino a todos los centros mineros cooperativistas a fin de realizar una inspección en la forma de trabajo técnico de cada grupo y analizar aspectos sociales y económicos de los obreros.

# MILITARES DEL VALLE ESTAN ACUARTELADOS TEMEN GOLPE SUBVERSIVO

Cochabamba, 14 (HOY). Desde el pasado jueves todas las unidades militares de Cochabamba, incluyendo a la Guardia Nacional de Seguridad Pública y Tránsito, se encuentran acuarteladas en estado de emergencia ante posibles brotes subversivos.

La medida fue dispuesta por el Comandante de la Séptima División del Ejército General Jaime Mendíeta, según propias declaraciones, en previsión de sucesos que podrían alterar el orden público.

El jefe militar, a tiempo de señalar que existe absoluta tranquilidad en la capital valluna, no quiso declarar en torno al documento emitido por la Vanguardia Militar del Pueblo (VMP) integrada

por suboficiales y clases de la institución castrense y que fue publicado en algunos órganos de difusión de la ciudad de La Paz.

**FORO**  
La Asamblea Popular Regional de Cochabamba está organizando el foro que sobre el tema a la Corporación Regional de Desarrollo, se iniciará el próximo sábado de septiembre.

En dicho evento participarán el ministro de Planificación Gustavo Luna, el Gerente de la Corporación de Desarrollo de Cochabamba ingeniero Luis Calvo, el Gerente de la Empresa Nacional de Fundiciones ingeniero Liberman, además de representantes de partidos políticos.

# COB SOSTENDRA ENTREVISTA CON TORRES PARA ANALIZAR SITUACION POLITICA ACTUAL

En el transcurso de la próxima semana, los ejecutivos de la Central Obrera Boliviana sostendrán entrevista especial con el Presidente de la República, con el fin de hacer un exhaustivo examen al panorama político que confronta el país.

En esta audiencia estará presente Juan Lechin Oquendo, quien fue censurado por sus propios compañeros debido a sus ausencias en problemas que interesan a la clase trabajadora, para determinar con el Jefe del Estado las medidas más aconsejables en caso de pro-

ducirse un golpe subversivo.

La COB, en su última visita al Presidente Torres, adelantó que habían sido analizados en la oportunidad, los factores negativos con los que confronta el Gobierno y que son las fuerzas de derecha, la empresa privada y ciertos partidos políticos que vienen haciendo el juego a la reacción.

Los dirigentes ejecutivos —según la fuente sindical—, han solicitado al primer mandatario que en la entrevista se encuentre presente el ministro del Interior Jorge Gallardo Lozada, contra quien fueron

formuladas diferentes acusaciones de tipo político.

Francisco Mercado, alto dirigente del máximo organismo, dijo que posiblemente el Presidente haga conocer en dicha audiencia, su criterio definitivo respecto a las relaciones diplomáticas con Cuba y China comunista.

Existen además 23 puntos que fueron planteados por la COB al Poder Ejecutivo desde hace más de tres meses, sin que la mayoría de ellos hubieran sido atendidos. Estos se refieren a una mayor participación obrera en el Gobierno a través de entidades dependientes como la COMIBOL, cuyo gerente ejecutivo deberá ser un representante minero elegido de una terna elevada por los trabajadores.

Se reitera que lo fundamental a considerarse sería el aspecto político que se lo califica de sumamente delicado, en base a los informes de dirigentes laborales de Santa Cruz, quienes expresaron que esa ciudad se ha convertido en el centro de la maquinación opositora y donde estarían varios jefes militares que fueron dados de baja del Ejército por su participación en anteriores intentos golpistas.

# REALIZARON EL ALMUERZO PRO-HOSPITAL DEL NIÑO

Cuando se logre una sociedad más justa habrán también privilegiados, y estos serán los niños, dijo la Primera Dama de la Nación, Emma Obles de Torres, luego de afirmar: "Tenemos que ofrecer a la niñez todo aquello que hubiéramos deseado tener nosotros mismos", durante el almuerzo de solidaridad pro-Hospital del Niño, al que concurrieron cerca de un millar de personas.

En el almuerzo participaron el Presidente Torres, ministros de Estado, altos funcionarios de la administración pública, cuerpo diplomático, jefes militares, periodistas y decenas de personas particulares, además de los "leones" de La Paz.

Posteriormente, habló el ministro de Previsión Social y Salud, Javier Torres Goitia, señalando que el pueblo y los niños habían sufrido una enorme traición, pues no era posible que, habiendo necesidad de tanta atención médica, las obras del hospital infantil hayan estado abandonadas hasta el presente, desde hace 23 años.

También habló Costa Badani, presidente de los "leones", quien agradeció el reconocimiento expresado hacia el club por haber programado el almuerzo de solidaridad.

La recaudación obtenida, juntamente a otros recursos logrados en una campaña que se lleva adelante con el concurso de la Primera Dama y con la promoción de la Sociedad de Pediatría, se equiparará convenientemente el Hospital del Niño y se lo pondrá en funcionamiento.

# COMIBOL NO PAGA HABERES Trabajadores mineros de Huanuni en huelga

HUANUNI, 14 (HOY). Trabajadores mineros de Huanuni ingresaron en huelga general indefinida en señal de protesta por el incumplimiento de COMIBOL, que no envió la remesa destinada al pago de jornales que debía efectuarse en la víspera, de acuerdo al calendario establecido.

Los trabajadores mineros luego de efectuar asamblea, se sumaron a la actitud de la sección Patiño, abandonando interior mina en medio de nutridas explosiones de dinamita.

El gerente de COMIBOL, Eduardo Acebey, planteó efectivizar el pago el lunes próximo, empero dicha proposición fue rechazada por los mineros de Huanuni, quienes señalaron que debe sentarse un precedente para que la empresa dé un mejor trato a ese distrito.

Los mineros organizaron piquetes para evitar el robo de minerales y herramientas por parte de los "jucos".

# FSB CONMEMORA 34 ANIVERSARIO

Falange Socialista Boliviana se entregó a la causa de la izquierda nacional comprometiéndose su concurso "a la lucha que libran los obreros, campesinos, estudiantes, hombres de clase media y los militares revolucionarios", al conmemorar el 34 aniversario de ese partido.

En un mensaje firmado por Enrique Riveros, Jefe de FSB y el Comité Central de ese partido, rinde en este "15 de agosto su más fervoroso homenaje a todos los líderes y militantes, inmolados a través de la lucha revolucionaria por conseguir liberarse de las fauces del imperialismo y de sus instrumentos criollos encarnados en la derecha antinacional y retrógrada".

El otro sector de FSB, cuyo Secretario Regional es Daniel Delgado, emitió un comunicado haciendo saber que esa organización política programó una serie de actos a cumplirse en sus 86 células zonales de La Paz: Misa en el templo de San Sebastián recordando a los mártires del socialismo cristiano nacionalista y ofrendas florales en las tumbas de los mártires de la causa del pueblo.

ESTE LUNES COMO TODOS LOS LUNES



SALE EL DEPORTIVO DE hoy

# FNB SE SUMA A CAMPAÑA CONTRA LA HEMORRAGICA

La Fuerza Naval Boliviana contribuirá, a través de sus unidades de sanidad, a la investigación de los efectos posteriores que ocasiona el virus "Machupo", causa de la fiebre hemorrágica.

En efecto, con el lema "salud y educación son las bases del desarrollo nacional y la incorporación de los ciudadanos bolivianos en su participación", la Fuerza Naval Boliviana mediante su Dirección de Sanidad Naval a cargo del Capitán de Corbeta de Sanidad Dr. Luis Kishner López, juntamente el Ministerio de Salud Pública y Previsión Social recibirá al científico de los laboratorios "MARU", para proseguir con la investigación sobre la fiebre hemorrágica, oportunidad en que se hará un estudio de los efectos, a largo plazo, del virus machupo en el hombre.

Para este objeto, los investigadores tomarán radiografías a los pobladores de San Joaquín que sufrieron el mal, para controlar su estado de salud y evitar futuras complicaciones, ya que, determinados males aparecidos en una persona que contrajo ha en tener que sediera al contagio.

Se calcula que se sacarán unas 500 radiografías con un equipo moderno que será instalado en la Base Naval de San Joaquín. El Comando de la Fuerza Naval puso a disposición sus efectivos para contribuir al trabajo.



# MEDIARAN EN ELECCIONES DE UMSA 6 DIRIGENTES OBREROS DETERMINO CONSEJO SUPREMO REVOLUCIONARIO

Seis dirigentes obreros mediarán en las elecciones para designar Rector y otras autoridades en la UMSA,

según determinación del Consejo Supremo Revolucionario, a tiempo de aprobar la convocatoria

a elecciones que se verifican el 27 del presente mes.

En este sentido, tres delegados de la COB y tres de FSTMB mediarán la Junta Mediadora, además, estará integrada por representantes del Beni y Santa Cruz de los delegados del Consejo Superior de la CUB y uno del Rectorado de la Universidad de La Paz.

La convocatoria a elecciones dice también que las listas de candidatos deben entregarse hasta el miércoles presente mes, y que no podrá presentarse una autoridad, postularse a una.

Por otra parte, las elecciones de decanos, directores, vices y vicedirectores se realizarán el viernes 10 de agosto próximo, debiendo legalizarse las inscripciones hasta el 8 del presente mes.

# "MACHAQUITO" ABANDONA LOS RUEDOS HOY: OLIMPIC TRAS 25 AÑOS DE ACTIVIDAD

Después de haber matado unos mil toros, el diestro Rafael Gonzales Villa "Machaquito", se retira del ruedo con 25 años de haber pasado por plazas de varios países del mundo.

"Machaquito", que visitó la redacción de "HOY", dijo que es una especial satisfacción para él, retirarse del toreo precisamente en La Paz donde recibió muestras de afecto y "donde tantos amigos tengo".

Requerido sobre las razones que lo mueven a retirarse del toreo, dijo que en breve contraerá matrimonio con una dama boliviana y, según dijo entrever, María Teresa, que así se llama su futura esposa, no quiere que toree más.

Consultado sobre si en su carrera tuvo percances "Machaquito" dijo que muchas veces, pero el 20 de agosto de 1952, sufrió la mas grave embestida que lo dejó herido de consideración, en la plaza de toros de Madrid.

No obstante, señaló que aunque se retire de las plazas como profesional, eso no quiere decir que deje de ser torero. "Eso lo llevo en la sangre", y cuando se presenten oportunidades de cumplir actuaciones benéficas, anunció que participará gustoso.

Este torero español, que con éxito se presentó en reiteradas oportunidades en La Paz, cumplirá hoy su última actuación profesional, matando dos bravos toros, de seis que se lidiarán en el "Olimpic", juntamente con Daniel Palomino y Pedro Cabanilla.

Rafael Gonzales, tiene innumerables trofeos logrados en sus presentaciones de las principales plazas de toros del mundo, entre las cuales recuerda con mayor afecto una "oreja de oro" lograda en Colombia. Otra en Ecuador, además de la medalla de la Virgen de Copacabana, concedida en La Paz en una presentación organizada por la Asociación de Periodistas.



**SITEL** Av. 20 de Octubre 1919-Cas-2400 - Teléfono 22426 -  
**SERVICIO TECNICO ELECTRICO**  
 Iluminación de Edificios, Tiendas, Talleres y Departamentos

**SITEL** Av. 20 de Octubre 1919-Cas-2400 - Teléfono 22426 -  
**SERVICIO TECNICO ELECTRICO**  
 Instalación y Reparación de Artefactos Eléctricos en General.

# HORNO ELECTRICO PARA PANADERIA

Ofrecemos en venta horno eléctrico de las siguientes características:

Marca: General Electric (Inglaterra)

230 Voltios. Trifásico, 18 kilovatios

Los interesados podrán verlo en nuestro depósito de la avenida Libertador (San Jorge) Nº 1521 y deberán enviar sus propuestas en sobre cerrado hasta el día 20 de septiembre del presente año a:

Gerente Divisional  
 Casilla 353  
 La Paz.

# CAJA DE SEGURIDAD AMPLIARA HOSPITAL

La CNSS ampliará el Hospital de Neumología para albergar mayor número de pacientes. Asimismo, se organizará un Banco de Sangre y otros servicios en aquel nosocomio.

Durante una visita imprevista realizada ayer por el Director de la entidad aseguradora, Hernán Quiroga Pereyra, estableció la existencia de algunas necesidades

para la eficaz atención de los enfermos.

En esa virtud, ordenó la compra de útiles necesarios para el Laboratorio de Rayos X, autoclave y lámparas de iluminación para el quirófano, planchas automáticas, horno crematorio para residuos.

Se observó la necesidad de ampliar las instalaciones para ubicar salas bipersonales, así como el quirófano. La organización de un Banco de Sangre, para evitar el largo proceso que actualmente se realiza en el Hospital Obrero (por la distancia). La instalación de una biblioteca especializada.

### DEFALCO

La Caja ha dispuesto el retiro sin beneficios sociales del cajero de la Regional de Potosí, Rafael Lizca, por haber cometido defalco de 149.397,19 pesos bolivianos. Al mismo tiempo se le seguirá el proceso penal correspondiente para que responda esa cuantiosa suma

**IMPORTANTE A NUESTROS ANUNCIADORES**  
 INFORMAMOS QUE NUESTRAS OFICINAS DE PUBLICIDAD ATIENDEN:  
 Sábado, hasta horas 20  
 Domingo, de 9.30 a 13 y de 16.30 a 19  
**MATUTINO "HOY"**

# EVALUACION RECURSOS NATURALES

Expertos de la FAO se encuentran realizando estudios y trabajos de evaluación, en Santa Cruz, sobre el Proyecto relativo a los cursos Naturales Rápidos.

Los técnicos realizan inspección de las reservas e industrias forestales de Santa Cruz, luego retornar a La Paz e iniciar trabajos sobre el Proyecto Forestal del Ministerio de Agricultura.

Preside la misión Gordon Fox, experto en aspectos institucionales; David Dunn, experto en denación forestal; John Hutchinson, inventor de la técnica; Albert Reid en evaluación de maderas; y André Delón economista forestal.

# LOCAL AMPLIO

Excelente para oficinas se ofrece en alquiler con o sin muebles.

Referencias calle México, Nº 1437.

# Por Motivo de Viaje se Vende

Un ventilador flamante corriente 220, una estufa eléctrica nueva 110. Una harmónica de boca para profesional, en su estuche. Y otros enseres.

Referencias calle México, Nº 1437.

# BOLIVIA FORMA PARTE DE GRUPO COMUNISTA, SEGUN UN GENERAL DEL BRASIL

El general brasileño, Carlos Alberto, afirmó que Bolivia forma parte de un grupo comunista central, actualmente en formación en la América del Sur.

delante para desarrollar sus actividades comunistas cuando intentará por todos los medios, la comunicación de BOLIVIA y después la penetración en la Amazonia", "Si no tomamos nuestras providencias las dificultades que encontrará para conseguir su intento serán muy pequeñas", concluyó el militar de la Escuela Superior de Guerra

Ese grupo comunista, al entender del militar mencionado, podría lograr la "asfixia" de la Argentina primero, y la penetración a la Amazonia, posteriormente, si no se toman medidas para consolidar una unión entre civiles y militares que enfrenten la codicia de las potencias extranjeras.

La información relacionada con las declaraciones de Alberto, fue transmitida por el servicio noticioso internacional ANSA y señala:

Belén (Pará, Brasil), 14 (ANSA) El General Carlos Alberto, que integra la comitiva de la Escuela Superior de Guerra en viaje de estudios por el norte y noroeste del país afirmó en una exposición realizada ante los comandantes militares de la región, que Argentina podría quedar asfixiada dentro de poco, por un grupo comunista central en formación en América del Sur.

"Arriba de Argentina está BOLIVIA -explicó- un poco más al lado Chile y, a la derecha, Uruguay, que enfrenta serios problemas con los tupamaros".

Para el referido militar brasileño después de la asfixia de Argentina el camino sería Brasil. Siendo la Amazonia el punto ideal de penetración.

"Por ello -agregó- es necesario acelerar todas las medidas tendientes a desarrollar e integrar la Amazonia consolidando la unión civil y militar, para enfrentar la codicia de las potencias extranjeras".

Con relación a Chile, el General Alberto dijo: "El presidente Salvador Allende tiene aún seis años por



## Corte de Agua Potable en "Irpavi"

La Junta de Vecinos "IRPAVI" comunica que a partir del día primero de septiembre próximo se procederá al corte del Servicio de Agua Potable, a todos los usuarios que no regularicen sus pagos.

Posteriormente, las solicitudes de reconexión se atenderá a quienes paguen los gastos motivados por el corte y la reconexión.

La Paz, 12 de agosto de 1971  
LA DIRECTIVA

## Ministerio de Previsión Social y Salud Pública

### CONCURSO DE MERITOS y/o EXAMEN DE COMPETENCIA

Se llama a Concurso de Méritos y/o Examen de Competencia para ocupar el cargo de:

JEFE DISTRITAL DE FARMACIA PARA LA UNIDAD SANITARIA DE LA PAZ

Mayores informes en la Dirección del Servicio Químico Farmacéutico Nacional, del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

Los expedientes deberán ser entregados hasta el 30 de agosto a horas 18 impostergablemente.

La Paz, agosto de 1971

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

## AIDA DEL PORTILLO DE MENDOZA SE LLAMA ESCUELA DE ALTO LIMA

La escuela de Alto Lima fue nominada "Aida del Portillo de Mendoza", en acto que realizó con su presencia la Dama de la Nación, doña Emma Obleas de Lombardi, Subsecretario de Educación, Guido Menéndez y otras autoridades.

La esposa del presidente Torres, hizo un llamado a la atención de la niñez y juventud a fin de lograr mejores condiciones de vida.

En el momento de ese establecimiento, Teresa Muñoz, elogió la personalidad de la que en vida fue abnegada y prestó su nombre a ese establecimiento.

La esposa del actual Secretario de Educación, doña Aida del Portillo, esposa del actual Secretario de Educación.

El desarrollo de un interesante programa folklórico de Alto Lima -foto- agradeció la decisión de vecinos, madres de familia de El Alto, para dar el nombre a ese establecimiento escolar.

La esposa se refirió a los méritos ganados por Aida del Portillo durante su carrera docente, y también exhortó a los alumnos a estudiar permanentemente para conseguir el progreso del país.

Como parte del programa de festejos del Liceo Venezuela se realizó ayer interesante muestra de periódicos murales elaborados por las alumnas de ese establecimiento. La muestra se realizó en el liceo, con la colaboración del departamento de Arte del Ministerio de Educación, estableció premios a los mejores trabajos. Durante la semana aniversario del Liceo Venezuela, se han realizado serie de conferencias culturales y eventos deportivos.

## ESTUDIAN LA POSIBILIDAD DE REHABILITAR METABOL

MINISTERIO DE MINERIA DIO INSTRUCCIONES

autoridades nacionales de estudio en la posibilidad de rehabilitar las instalaciones de Metabol ubicada en

prende la instalación de plantas para los minerales de estaño, antimonio, plomo y plata, sino que abarca también a otros de significación económica.

### COMERCIALIZACION

Dentro de los programas del Ministerio, se anuncia a la vez la formación de profesionales especializados en la compleja mecánica de la comercialización de minerales y metales.

La práctica del anunciado programa estará encargada a las entidades dependientes del Ministerio, a fin de facilitar al Banco Minero de Bolivia el cumplimiento del monopolio de exportación.

Por último, se informó que se inscribirán en otros mercados que ofrecen mejores perspectivas a nuestros minerales, habiéndose ya iniciado la comercialización con mercados soviéticos y países del área andina y la Cuenca del Plata mediante gestiones de las represen-

## LIBRERIA TEJERINA LIMITADA

CALLE COMERCIO 1073

LA PAZ - COCHABAMBA - URURO - POTOSI - SANTA CRUZ

CURSO ELEMENTAL DE PSICOLOGIA.— José M. Velázquez

QUIMICA ORGANICA MODERNA.— por Rodger W. Griffin Jr.

PRINCIPIOS Y DIMENSIONAMIENTO DE LAS ESTRUCTURAS DE HORMIGON.— por Urquhart - O' Rourke - Winter

METODO MODERNO DE CORTE Y CONFECCION PARA HOMBRE.— de la Academia de Corte ROCOSA

OPERACIONES BASICAS DE INGENIERIA QUIMICA.— por McCabe/Smith 2 tomos.

# Créditos del Banco Agrícola beneficiaron a 8.000 familias

## DECLARO PRESIDENTE DE LA INSTITUCION

Alrededor de unas ocho mil familias campesinas distribuidas en distintas regiones del país participaron en los últimos cinco años de los beneficios de crédito extendido por el Banco Agrícola de Bolivia (BAB), que además de recursos propios facilitados por el Gobierno Central administra préstamos de tipo agrícola otorgados por el Banco Interamericano de Desarrollo (IDB) al Gobierno de Bolivia. "Cumpliendo con una de las altas finalidades que compete al Banco Agrícola de Bolivia", según dijo hoy el Presidente de la Institu-

ción, Dr. Abraham Maldonado— desde 1965 a octubre de 1970 el Banco ha concedido un total de 24.346.000 pesos bolivianos en beneficio de 7.928 familias de pequeños campesinos, en escala nacional". Tales recursos, empero, en razón de reiteradas prórrogas en cuanto al vencimiento original de la obligación contraída no han sido recuperados, "perjudicando ello a otras familias de campesinos", dijo el Dr. Maldonado. En lo pertinente al sector cooperativo agrícola, el Banco proce-

de actualmente una serie de créditos generados a través del Ministerio de Agricultura y Asuntos Campesinos. Los recursos a este efecto ascienden a "unos 300.000 dólares", dijo el Dr. Maldonado; añadiendo que "en todo caso, las necesidades de este crédito son determinadas por el portafolio de Agricultura". De manera independiente a los dos créditos mencionados, el BAB tiene en perspectiva "otros dos préstamos. "Uno de ellos", dijo el Presidente del Banco, "es de Brasil el mismo que asciende a cinco millones de dólares y maquinarias. El otro, es argentino, también en maquinarias. Ambos, fundamentalmente en beneficio de los medianos empresarios agrícolas, dado que el campesino no está aún capacitado para tomar por sí la responsabilidad de conducir empresas agrícolas mecanizadas".

# CONSTRUCTORES AMENAZAN CON ACTITUDES DE LUCHA EXIGEN POLITICA DE VIVIENDA

La Confederación de Trabajadores en Construcciones de Bolivia asumirá actitudes de lucha si en el plazo de 30 días, el Gobierno no define su política de construcciones y determina medidas que solucionen la desocupación en ese sector.

Mediante voto resolutivo, los constructores piden definición clara de la política de construcciones de viviendas, del régimen de inquilinato y política de créditos para construcciones, sistema de contratos con construcciones fiscales, particulares y otros.

Declaró en emergencia, con carácter nacional a los trabajadores constructores y dan plazo de 30 días para que se adopten las medidas necesarias, caso contrario tomarán tácticas de lucha.

Alertan a los trabajadores sobre el problema de la desocupación debido a la paralización de obras por maniobras de la Cámara Boliviana de la Construcción, "que aprovecha la indicación del Gobierno para sacar sus capitales al exterior".

Piden al Ministro de Urbanismo y Vivienda haga conocer los estudios del régimen de inquilinato para que la clase trabajadora haga sus observaciones y defienda sus intereses y, finalmente, que el Gobierno convoque inmediatamente a reunión de gabinete para tratar el problema de los constructores.

Firman el voto resolutivo, el Secretario Ejecutivo de la CSTRC Miguel Verástegui y los miembros del Comité Ejecutivo Nacional.

**SITEL** Av. 20 de Octubre 1919-Cas-2400 - Teléfono 22426 - **SERVICIO TECNICO ELECTRICO**  
Bobinaje y Reparación de Motores, Generadores, Transformadores. Etc.

**ROMY SCHNEIDER** **MAURICE RONET**  
ELLA... IMPETUOSA Y ARDIENTE  
EL... APASIONADO Y SENSUAL  
VIVEN UN DRAMA QUE SE CONVIERTE EN UNA...  
**"DULCE LOCURA"**  
ILLUMANI FILMS LTD.  
MAYORES DE 15 AÑOS  
MARTES ESTRENO **Cine 6 de AGOSTO**

## CAMARA DE LIBRO ELIGIO MIEMBROS DE SU DIRECTIVA

Fue constituida la directiva de la Cámara Boliviana del Libro, en reunión realizada el pasado 12 de agosto. En este sentido, dicho organismo designó Presidente a Alfonso Tejerina Cortez; Vicepresidente, a Rafael Urquiza. Asimismo, se designó Secretario General a Jorge Castellanos, Tesorero a Peter Lewy y vocales a Miguel Martínez, Rodolfo Gonzales y Carlos Burgos.

## SE OPONEN A CREACION DE BANCO COOPERATIVO POR PARTE DE LA OCA

La Federación Nacional de Cooperativas Mineras de Bolivia no está de acuerdo con que la Organización de Cooperativas Americana—OCA se encargue de la creación de un Banco Cooperativo en nuestro país.

Ante el anuncio de que OCA iniciará los trabajos pertinentes por encargo de la Dirección General de Cooperativas, la Federación hizo público un documento, el mismo que en partes salientes afirma que:

La creación de un Banco Cooperativo es una aspiración de entidad, largamente acariciada, motivo por el cual ha hecho planteamientos en su última Asamblea Nacional y ahora en la Comisión Interministerial, a fin de que se estudie el problema y que se dé solución a los planteamientos formados.

Sin embargo de esta posición dice la Federación de Cooperativas Mineras, que el plan para la creación del indicado Banco está de acuerdo con los requisitos técnicos de nuestro país, lo que rechaza la llegada de soneros de OCA para hacer estudios y recomendar lo que ganamos que hacer, en base a lo consideramos necesario".

Consideran que el Banco de Movimiento Cooperativista a crear por OCA, constituiría una forma sutil de penetración en los sectores internos de Bolivia, justo cuando todo el país se mueve en busca de la liberación nacional, en la cual las Cooperativas Mineras tienen su trinchera.

La Federación pide que la creación no se interprete como chauvinismo, y que lo que se requiere es confiar y encomendar problemas a los valores propios que se dispone, tales como el Colegio de Economistas, la Universidad y los representantes de los gremios nacionales de las rentas ramas del cooperativismo, quienes muy bien pueden realizar los estudios para crear ese banco y encauzar al cooperativismo la vía revolucionaria que los orientados los organismos económicos del continente.

A tiempo de reiterar su posición, los cooperativistas afirman que no reconocen el nombre del cooperativismo si no puede llevar el R.P. Juárez Miri, así sea el delegado oficial del Gobierno, ya que realiza actividades cooperativistas no del todo esclarecidas.

## Por Motivo de Viaje se Vende

Un ventilador flamante corriente 220, una estufa eléctrica nueva 110. Una harmónica de boca para profesional, en su estuche. Y otros enseres.

Referencias calle México Nº 1437.

## De 200 a 300 metros cuadrados de terreno

en inmediaciones de avenida Perú, de esta ciudad compramos, para taller.

Referencias: Colón 517 ó Teléfono 56295 Casilla 4894.

El Ministerio de Educación y Cultura e Instituto Cultural Boliviano Alemán **GOETHE - INSTITUT**

INVITAN AL **CONCIERTO DE CAMARA DEL "OCTETO DE INSTRUMENTOS DE VIENTO DE MUNICH"**

**Viernes, 20 de Agosto a horas 19:00**

**TEATRO MUNICIPAL**

Venta de entradas en la Secretaría del Instituto

"SANTO", el Héroe de la Televisión, en lucha a Muerte contra la tenebrosa MAFFIA...!

## Vendetta del Santo

("VENDETTA FOR THE SAINT")

**ROGER MOORE**  
**IAN HENDRY**  
Rosemary Dexter

**EASTMANCOLOR**

**IMPORTANTE A NUESTROS ANUNCIADORES**

INFORMAMOS QUE NUESTRAS OFICINAS DE PUBLICIDAD ATIENDEN: Sábado, hasta horas 20 Domingo, de 9.30 a 13:00

# Magisterio invertirá 750 mil dólares en la fábrica de Irpa-Irpa

El Magisterio Fiscal invertirá 750 mil dólares para la compra de acciones de la Fábrica de Cemento de Irpa, Cochabamba, integrando la nueva Corporación Boliviana de Cemento Sociedad Anónima Mixta.

La ratificación fue transmitida por el Comité Central de la Federación de Maestros Urbanos de Bolivia, después de haber realizado una nueva consulta entre las filiales de la República, de acuerdo al último mandato del Congreso de Sucre efectuado en mayo pasado.

Las reservas económicas para atender los regímenes complementarios a largo plazo, deben invertirse para que constituyan una garantía en el derecho expectativo de los actuales y futuros maestros que se acogen al régimen complementario de vejez, puesto que el sistema financiero no es de reparto simple, sino el de producción de medios capitalizables", expresó el máximo dirigente del magisterio fiscal, Tito Maceda.

Como resultado de la decisión ratificada los representantes de la Caja Complementaria reabrieron gestiones ante la Presidencia de la República para que el Consejo de Ministros promulgue el Decreto autorizando la inversión y se proceda a la entrega de 750 mil dólares para la compra de las acciones.

# INAUGURARON EN ISAP CURSO ADMINISTRATIVO PARA AGROPECUARIA

El curso tendrá una duración de dos semanas y será dictado por catedráticos del Departamento de Economía de la Universidad del Estado de Utah.

Al acto de inauguración que se efectuará en la Cámara de Comercio, fueron invitadas autoridades de Gobierno.

Los auspicios del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agricultura, USAID y el Instituto Superior de Administración Pública, será inaugurado un curso sobre administración para el sector agropecuario.

El evento asistirán por parte de la Corporación Boliviana de Fomento, División Agro-industria del Ministerio de Industria y Comercio, Ministerio de Asuntos Campesinos y Agricultura, representantes de la Facultad de Agronomía de Cochabamba, Instituto Tropical de la Universidad de Santa Cruz, Facultad Forestal de la Universidad Misael Zamora, Sociedad de Ingenieros de Bolivia y otras entidades particulares ligadas a la actividad agrícola del país.

# SE CUMPLIO 45 ANIVERSARIO DE LAS BELLAS ARTES

La Escuela Superior de Bellas Artes, celebró ayer su 45 aniversario de fundación con una serie de actos que se realizaron en su local de la calle Rosendo Guzmán.

De acuerdo a su programa de actividades hoy se realizó una recepción social, en la que el estudiantado cooperó a su soberana, el acto habrá una peña folclórica en el local del establecimiento y finalizarán los festejos con una exposición de trabajos a realizarse en el propio local.

El establecimiento tanquam conmemora su sesenta aniversario de creación con actos sociales, culturales y deportivos.

# Suspenden liturgias porque acusaron a párroco de Arani

## "Se apropió de joyas de la Virgen"

COCHABAMBA, 14 (HOY).— El Obispado de este distrito "castigó" a la población de Arani con la suspensión de las liturgias religiosas, en la región, como represalia al enjuiciamiento realizado al párroco Aurelio Villarroel, acusado de haberse apropiado de las joyas de la Virgen.

ca al haberse dispuesto el proceso contra el párroco Villarroel, pues la Iglesia goza de ciertas prerrogativas.

Mientras tanto, con hoy son 14 días que Arani se vio marginada de la Iglesia, y los fieles no pueden escuchar Misa.

Ahora, los pobladores de Arani piden al Obispado levante la drástica medida, que dejó sin la tradicional Misa a las gentes de la región cochabambina, desde el 3 de agosto pasado.

Todo comenzó cuando el Comité Pro-Arani determinó el enjuiciamiento del párroco Villarroel, acusado de haberse apropiado de las joyas de la "Virgen Bella", lo que determinó que esa parroquia, que ha sido declarada monumento nacional, cerrara sus puertas a los

feligreses que, temerosos de las consecuencias, claman al Obispado levante la suspensión de las liturgias religiosas.

Ante la situación del profundamente piadoso pueblo de Arani, sus gentes se reunieron en un cabildo abierto donde se debatió el problema, discutió con vehemencia y finalmente se resolvió el vía je de una comisión para que converse con autoridades de la Prefectura del Departamento, que inició la mediación entre los fieles y el Obispado.

El Obispado argumentó que se atropelló la jurisdicción eclesiástica.

# Investigan las causas de demoras en el LAB PARA MEJORAR SERVICIOS

Dentro del plan de rehabilitación del Lloyd Aéreo Boliviano, la Gerencia de Operaciones investiga actualmente, cuáles son las verdaderas causas que originan demoras en el servicio y cancelación de vuelos. Este estudio tiene por objeto el prestar un mejor servicio a los usuarios. Personeros del LAB, expresaron sin embargo que según los datos estadísticos del Departamento de Mantenimiento, en el pasado mes de julio, las demoras por parte de la Empresa bajaron notoriamente.

Por otra parte se anunció que mediante Resolución Ministerial, fue designada una Comisión que tendrá a su cargo el estudio de las condiciones de reconocimiento de antigüedad de los trabajadores del LAB, dentro de su incorporación a la Caja de Seguro Social de Petroleros.

Dicha comisión de estudio estará integrada por representantes del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, Ministerio de Finanzas, Lloyd Aéreo Boliviano y Caja Petrolera.

### PERMISO DE OPERACION

El permiso de operaciones a los Estados Unidos solicitado por el Lloyd Aéreo Boliviano, será considerado en audiencia pública por el Consejo de Aeronáutica del país del norte.

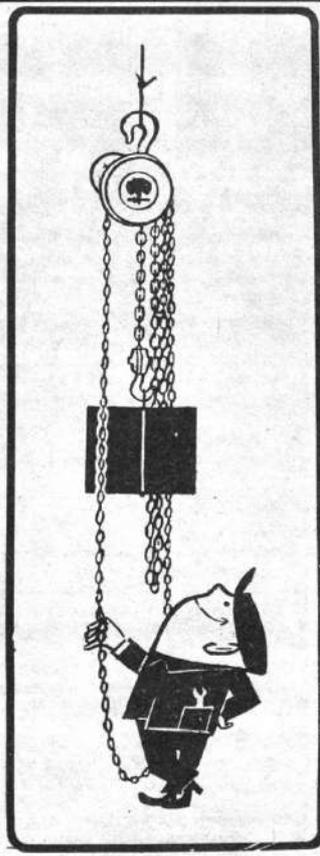
Para tal objeto, el Presidente de la Empresa Nacional de Aeronavegación, Federico Casanovas, acompañado por técnicos y administrativos del LAB, viajó a Washington de donde retornará al país luego de su viaje realizado a la Unión Soviética, Canadá e Inglaterra para analizar las ventajas y condiciones de operabilidad de aviones que serán incorporados a la flota comercial de la Empresa



# TECLES MANUALES HADEF

CON RODAMIENTOS A BOLAS  
ESFUERZO MINIMO, NO  
NECESITA MANTENIMIENTO  
CAPACIDADES: DESDE 0,5  
HASTA 10 TON.

TAMBIEN CON  
BRAZO DE  
PALANCA  
800 KGS.



Alfabetizar es Progreso

**HANSA LTDA.** La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661  
Sucursales: COCHABAMBA · URU · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

# EN UYUNI RECRUDECE LA VIOLENCIA: DINAMITARON TRAMO DEL FERROCARRIL

UYUNI, 14 (HOY).— Las acciones de hecho provocadas por los estudiantes de esta capital, recrudecen con mayor violencia. Ayer dinamitaron la línea férrea en los kilómetros 3 y 5.

En realidad, la víctima propiciatoria resultó ser la Empresa de Ferrocarriles, que en el problema que confrontan los estudiantes y padres de familia, nada tiene que ver. Aquellos reclaman el envío de una remesa por parte del gobierno, correspondiente a la suma de 600 mil pesos bolivianos destinados a la construcción de un colegio.

Este problema fue discutido por la Asamblea del Pueblo y por el breve tiempo concedido al gobierno para que remita los fondos, no fue posible concretar ninguna solución.

## VIOLENCIA

Ante ese hecho, los estudiantes reaccionaron violentamente, retirando rieles en varios sectores de la estación del ferrocarril, descarrilando

vagones o colocándolos en sentidos transversales a las líneas de entrada y salida.

## PASAJEROS

Entretanto la situación de los pasajeros se torna aflictiva, particularmente del tren internacional que venía de la Argentina, el mismo que se encuentra detenido en Atocha.

Frente a tal emergencia, éstos, por su parte, trataron también de incendiar los vagones del convoy.

Lo propio sucedió con los que se dirigían en el ferrocarril hacia la Argentina, que quedó detenido en Río Mulato y Colchani, lugares donde no se consiguen viveres.

De esta suerte, la situación se presenta con caracteres de gravedad, tanto por los daños económicos provocados a la Empresa Nacional de Ferrocarriles, como por el estado beligerante de los reclamantes, quienes aseguraron que continuarán con aquellas actitudes.

# Demora en la entrega de obras municipales causa problemas

## OCASIONA CONGESTION DE VEHICULOS

La demora en la realización de obras municipales ocasiona serie de problemas de tráfico, especialmente con la congestión de vehículos en horas de mayor desplazamiento.

Actualmente, la vía de comunicación entre el centro de la ciudad Miraflores y ocho barrios más es la Avenida Camacho donde a las 12, y a las 14 horas fundamentalmente se forman largas filas de movidillas que con su ensordecedor bocineo reclaman al guardia de Tránsito vía libre, pero éste se

vé imposibilitado ya que no existe sector por donde pueda desplazarse. En la calle Illimani se realizan trabajos. Se encuentran abiertos enormes boquetes y zanjas además de la acumulación de tierra. Por ahí se cortó el tráfico.

La otra vía existente, Avenida del Ejército, está en plena refacción y en la avenida Camacho, donde pese a su amplitud y longitud, llegan a congestionarse los vehículos desde el Estadio hasta la calle Bueno.

El retorno de Miraflores hacia el

centro de la ciudad, más bien, tiene otra alternativa, la avenida Saavedra y la calle Ballivián para desembocar en la Plaza Murillo, y también por la Avenida Camacho, pero no es suficiente.

Al margen de esa situación la Alcaidía trabaja hasta altas horas de la noche, ante una deficiente luz, que pone en peligro a los peatones. Existen otras obras como en la avenida Montes, esquina Pisagua, que se encuentra interrumpida desde hace aproximadamente un mes.



## RYE GRASS INGLES

—LLEGO SEMILLA DE TIPO ENANO, UN CESPED QUE REALIZA VALORA A LA PROPIEDAD, Y LE DA UN REAL SEÑORIO AL JARDIN.

UNA SEMILLA FRESCA Y SELECCIONADA CON UNA DURACION APROXIMADA DE 10 AÑOS CONVIRTIENDOSE EN UNA FUENTE DE PLACER A LA GRATA CONTEMPLACION, TAMBIEN RECIBIMOS SEMILLA FRESCA DE TEBOL ENANO.

## SEMILLERIA "LA DALIA"

AV. MARISCAL SANTA CRUZ No. 1058.

SUCURSALES

GALERIA LUZ LOCAL 7 (ALTOS) ..... RODRIGUEZ No. 413.

ATENDEMOS PEDIDOS DEL INTERIOR (CASA)

# AYER SE CUMPLIO VISITA A LA CARCEL DE MUJERES

Se cumplió ayer la visita general a la cárcel de mujeres y a los miembros de la Corte Superior de Justicia José Luis Espada, los jueces y representante público, comprobaron retardación en la administración de justicia.

En la ocasión, el presidente de la Corte Superior, Luis Olmos Vera rechazó en forma enfática las acusaciones del Poder Judicial por los reclusos del penal de San Pedro, quienes en la visita que se efectuó a ese centro de reclusión expresada dirigida a la Asamblea Popular, la mala administración de justicia.

En el momento en el penal de Obrajes existen 18 reclusas bajo el control de las religiosas del Buen Pastor.

Olmos Vera y los vocales de la Corte, enfatizaron que se ha el menor tiempo posible para el despacho de las causas con recomendó a los jueces recibir a la brevedad posible las demandas, especialmente de los detenidos en depósito.



## LABOR ENCOMIABLE

Los miembros de la Corte Superior del Distrito, el fiscal y los jueces y fiscales, pudieron comprobar ayer en la cárcel de Obrajes la digna de encomio que están cumpliendo las religiosas del Buen Pastor con las detenidas.

Las religiosas mostraron a las autoridades judiciales la buena labor que se producen en ese centro de reclusión penal. Así por ejemplo la instalación del servicio de duchas muy bien equipado. Un taller de confección y tejido que cuenta con máquinas modernas. Un aula para las religiosas alfabetizadas y las otras pueden aumentar sus conocimientos.

El comedor, una sala amplia bien dotada de un equipo de torios impecablemente presentados. En todas las dependencias se observa una perfecta limpieza.

Bien se puede afirmar que entre la cárcel de varones de Obrajes y la de mujeres ubicado en Obrajes hay una diferencia abismal.

Mientras en el penal de San Pedro existe dejadez y negligencia, en Obrajes ocurre lo contrario.

Hecha la visita todos los representantes judiciales tuvieron una buena impresión para las religiosas que atienden ese centro de reclusión.

# MI DETENCION NO SE JUSTIFICA: SARA RUIZ

"No he matado a nadie por lo tanto mi detención en el penal de Obrajes por el delito de homicidio no es justo" dijo ayer Sara Ruiz, quien, a pocos días de las denuncias hechas por HOY el 10 de marzo del presente año, hizo sensacionales revelaciones sobre la muerte de los esposos Alexander.

Sara Ruiz mostrando serenidad ante las preguntas formuladas por HOY, señaló que la justicia ordinaria se portó muy mal con ella especialmente —dijo— el ex fiscal Juan Carlos Camacho y el subdirector de la DNIC Cirilo Sánchez, quienes, en ningún momento me permitieron poder sostener un diálogo abierto y franco con los representantes de la prensa.

Acompañada por una de las religiosas que atienden el penal de Obrajes, Sara Ruiz con los ojos nublados por el llanto, expresó que sería una gran injusticia si se concede el beneficio de libertad provisional a Rodolfo Cornejo, principal sindicado del asesinato del fundador de HOY y de su esposa.

Mostrando una sonrisa de escepticismo Sara Ruiz no descartó la posibilidad de que la Comisión Investigadora de la COB le esclarecer toda la secunda de asesinatos que conmovieron al país.

Se le preguntó luego si aún mantenía firme sus acusaciones contra Rodolfo Cornejo, ella manifestó: "Si Rodolfo Cornejo no podría nada que ver con la muerte de los esposos Alexander, entonces por qué me pidió que me arrojara en el cuarto en que estábamos y jurase no decir nunca nada de lo que me había pasado en torno al asesinato de Alfredo Alexander y de su esposa Martha Dupleich de Alexander?"

Sara Ruiz se encuentra detenida desde hacen 4 meses.

# RELIGIOSOS SE HARIAN CARGO DEL PANOPTICO

Estudiarán posibilidad

La falta de un sentido práctico de lo que es la aplicación de la tecnología moderna, en la cárcel de varones de San Pedro, comen- zando a estudiar la posibilidad de que sean religiosos posiblemente en la congregación de Los Mercedarios, los que asuman el control del "Penal de San Pedro" expresaron ayer el Presidente de la Corporación del Distrito, Luis Olmos Vera y el oficial mayor de Justicia, al manifestado al comprobar la forma y sentido con que las autoridades del Buen Pastor están encarando el control del penal de San Pedro en la región de Obrajes.

En el momento actual en la cárcel de San Pedro, los reclusos están a su suerte, e iniciativa propia para lograr su readaptación, todo ello es por la falta de una atención más práctica. En los penados sólo se dedican a la holgazanería o si trabajan, lo hacen por sus propios medios sin una ayuda que les ayude a poder ampliar sus conocimientos o habilidad para el trabajo.

Luis Olmos Vera anunció la Superiora del Penal de Obrajes, en días más adelante el país un religioso de la orden de los Mercedarios especialmente en regimientos carcelarios y penología, quien tomará control de las autoridades del Poder Judicial.

El anuncio causó sorpresa y fue el Oficial Mayor de Justicia del Poder Judicial quien requirió a la Superiora, que se lo presentara para ver las posibilidades de que la orden de los Mercedarios tenga a su cargo el penal de San Pedro.

# DEBE INSTALARSE UN BANCO HIPOTECARIO ECLESIASTICO PARA AYUDAR AL SACERDOTE ATTARD

Se ha establecido el monto y se han fijado las joyas y tesoros de la Iglesia, debe realizarse un estudio científico y económico para instalar el Banco Hipotecario, cuya riqueza debe ser un fondo de reserva para atender las necesidades internacionales, y a la clase obrera para crear nuevas fuentes de trabajo.

Los recursos corresponden al Sr. Bartolomé Attard de Taricaya, a la carta del cardenal Mauer, quien promueve las joyas y la repartición de los tesoros de la Iglesia para ayudar a los pobres. Esta carta no puede ser emitida por el Cardenal, por ser un acto ignominioso y a favor del imperialista. Dice que el imperialista por parecer precario en su carrera con el comunismo, el sistema arcabuco y la "reforma".

La Iglesia Católica no puede ser competente y que en las partes del orbe, "prefiere el camino amistoso al "marxismo" en favor del nece-

sitado, en lugar de competir con él". Dice que es ignominioso, porque compara a los misioneros con los grandes comerciantes y usureros, por lo que no convence la autenticidad del autor de la carta, puntualiza.

La califica de imperialista, porque los dineros de este sistema sólo podrán comprar ellos "les entregaremos oro y nos devolverán billetes infectados por la desvalorización de la moneda".

**SOLUCION**  
Bartolomé Attard dice que para que las joyas y los tesoros de la Iglesia puedan estar al servicio de los pobres, "sugerimos que se evale un estudio científico y económico de toda la riqueza que existe".

Una vez establecido el monto, debe instalarse el Banco Hipotecario Eclesiástico y que así toda la riqueza servirá "como fondo de reserva para solicitar, de entidades internacionales, préstamos destinados exclusivamente a la clase obrera para crear nuevas fuentes de trabajo, lo que constituirá un verdadero desarrollo para la nación".

# LA COMERCIALIZACION DEL AZUCAR DEBE ESTAR A CARGO DEL ESTADO

Piden Colonizadores a Gobierno

La Federación Nacional de Colonizadores planteó al gobierno la necesidad de estatizar los ingenios azucareros La Bélgica y San Aurelio, así como la cancelación del monopolio de la comercialización del azúcar por parte de la firma Grace, para que dicha actividad comercial sea encarada por un organismo estatal.

Los colonizadores expresaron que la determinación obedece a su propósito de participar en la solución de los problemas que confrontan los cañeros de Santa Cruz, debido a la irracional explotación de los recursos agropecuarios y de su comercialización.

Asimismo, manifiestan "que los problemas de los cañeros de Santa Cruz son producto de los intereses creados e incapacidad de los propietarios de los ingenios azucareros, que prefieren mantener un sistema incipiente en la industria de la

caña y porque no existe una política gubernamental que gufe su explotación".

Finalmente, anotaron que la industria del azúcar en la actualidad es una actividad regresiva, ya que en vez de

desarrollarse, bajó su producción, tal es así que de 2 millones 400 mil quintales producidos el pasado año, en la actualidad no llega ni al setenta por ciento de dicha cifra anterior.

## 50 antiguas butacas del Municipal están en Chulumani: Olmos DE LAS OTRAS NO SE SABE.

"Tendrán que preguntarle al anterior alcalde el destino que dio a las butacas que fueron remplazadas en el Teatro Municipal, sin embargo debo manifestar que mi autoridad dispuso el traslado de 50 de esas butacas al teatro de la localidad de Chulumani" dijo ayer el alcalde Herberto Olmos al informar sobre el destino que se dio a las butacas del Teatro Municipal.

El burgomaestre paceño señaló que existían 230 butacas en ese principal teatro, de las cuales 150 —según informó tener conocimiento— se encuentran en la Biblioteca Municipal.

El jefe de la comuna sorprendido por las preguntas sólo atinó a manifestar que el Departamento de Bienes Municipales tiene la relación completa del destino que se dieron a esos asientos que anteriormente contaba ese principal escenario artístico.

Como es de conocimiento público al efectuarse la remodelación del Teatro Municipal también fueron cambiadas las butacas y la totalidad de los enseres de ese teatro.

# EL MILAGRO DE BELLEZA ALEMAN...! AHORA EN BOLIVIA

## CERA BLANQUEADORA



con "EPHELIDIN" del Dr. O. Drukrey



contra PECAS, MANCHAS Y EL TERRIBLE "PAÑO"  
Tres o cuatro semanas de tratamiento con DRULA bastan para que vea resurgir su cutis con la frescura de una flor.



Sólo los investigadores alemanes pudieron descubrir después de 30 años de trabajo especializado de la piel, un producto que Ud. puede comprar GARANTIZADO.

## VENTA EN FARMACIAS Y PERFUMERIAS

\*\*\*\*\* DISTRIBUIDORES: \*\*\*\*\*

LA PAZ —	QUIMITEC S. R. L.
COCHABAMBA —	FARMACIA EL ROSARIO
STA CRUZ —	GAMA LTDA.
ORURO —	DISTRIBUIDORA STA MARTA



# Profesionales

## Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex residente de Ginecología Nº 1 de México D.F. Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos: Consultorio Bell-sario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20927

## Dr. José Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica — Argentina Enfermedades y cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO — HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS — HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE MAMA. Consultas de Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala 3er. piso Teléfono 22692 — 55945 — Casilla 4143.

## Dr. Eduardo Figueroa Erazo

DENTISTA (ESPECIALISTA EN NIÑOS)

Comunica a su distinguida clientela que luego de sus estudios de especialización realizados en la Universidad de OSAKA (JAPON). Atiende nuevamente en su consultorio de la calle Aya-cucho Nº 320. Edificio Cine Scala 3er. piso. Favor reservar hora al teléfono 22692.

## Dr. Adolfo Land Velarde

ORTOPEDIA — TRAUMATOLOGIA — REHABILITACION Especializado en Europa

Universidad de Bologna — Instituto Ortopédico Rizzoli— Bologna — Italia. Consultorio Edif. Tobia (Potosí—Colón) 4º pteo Horario de Consulta: 17 a 19.30 hrs. Teléfono: Consultorio 24018 — Domicilio: 28301.

## Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN

Médico de Niños

Especializado en Londres y Santiago de Chile Consultorio: Avda. 16 de Julio 1456. Edif. Sobima, 3er piso Teléfono 28183. Consultas de 17 a 20 Hrs. Domicilio: Urbanización San Miguel J. 26 — Teléfono 83629. Casilla 2821.

## Dr. Luis Alexander

Medicina Interna y Endocrinología

DIABETES

Av. Mariscal Santa Cruz 1322 — 5º piso Tel. 53099

## Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraque de Barcelona (ESPAÑA). Ex-asistente del hospital HÔTEL DIEU de París. — MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO. — Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081 — Atiende todos los días de 11 a 12 y de 16 a 20. SÁBADOS de 9 a 12. **ON PARLE FRANCAIS**

## Dr. OSCAR VARGAS PADILLA

ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA DE NIÑOS ESPECIALIZADO EN EL EXTERIOR

Hospital de Pediatría - Centro Médico Nacional - México. Malformaciones congénitas musculoesqueléticas. Luxación genética de cadera. Deformidades del pie, Columna vertebral. Tratamiento y manejo de parálisis cerebral infantil. Secuelas de poliomielitis. Pie plano. Tumores óseos. Fracturas. Atención de horas 14 a 17. Consultorio: Edificio Petrolero 2º piso. Av. 16 de Julio Nº 1816. Teléfono 50461. Domicilio: Teléfono 22354. LLAMADAS NOCTURNAS DE URGENCIA.

# Guerra urbana irlandesa se desplazó al campo político

## Diálogo imposible Londres-Belfast-Dublin

Londres, 14 (ANSA).— Después de las 26 muertes, el epicentro de la batalla de Irlanda del Norte se desplazó hacia el campo político. Mientras que la situación se mantuvo tranquila ayer en las calles que fueron teatro de la guerra entre manifestantes, ejército y separatistas, el jefe del gobierno de Belfast, Brian Faulkner, tachó al primer ministro de Ir-

landa del Sur, Jack Lynch, oportunista e irresponsable por ciertas declaraciones que hizo ayer tarde.

El premier de la República de Irlanda —que pidió la dimisión del gobierno de Ulster— se opone a la sustitución por una administración "bipolar" compuesta de republicanos y protestantes— señalando que la guerra actual se desarrolla entre el norte y el sur, centrada en el objetivo último de la independencia. Hoy Faulkner respondió al desafío de Lynch, diciendo que el objetivo último de la anexión de la provincia del Norte a la República de Irlanda es un objetivo que se opone a la independencia.

Hoy Faulkner respondió al desafío de Lynch, diciendo que el objetivo último de la anexión de la provincia del Norte a la República de Irlanda es un objetivo que se opone a la independencia. "Ahora para nosotros es imposible intentar un diálogo constructivo con Dublin", dijo Faulkner dando por hecho que para Belfast quedaba el pretendido diálogo de Irlanda del Sur sobre la independencia del IRA.

Los guerrilleros irlandeses —de parte de quienes se unieron los manifestantes durante los tumultos de Belfast, Londre y otras ciudades no fueron particularmente activos en Irlanda del Norte de la población protestante de Irlanda del Sur es un punto de vista.

Faulkner afirmó que Lynch ahora se ha comprometido claramente a apoyar el diálogo político que busca derrocar a los violentos —al gobierno de la República del Norte. Se anula así toda posibilidad de un diálogo tripartito entre Belfast-Dublin como ha sucedido en los últimos días pasados el ministro de Relaciones Exteriores de Irlanda del Sur, Patrick Hillery.

Faulkner afirmó que Lynch ahora se ha comprometido claramente a apoyar el diálogo político que busca derrocar a los violentos —al gobierno de la República del Norte. Se anula así toda posibilidad de un diálogo tripartito entre Belfast-Dublin como ha sucedido en los últimos días pasados el ministro de Relaciones Exteriores de Irlanda del Sur, Patrick Hillery.

## Barco mercante de la U.R.S.S. inició trámites por Sudamérica

LIMA 14 (ANSA).— Abandonando la línea de navegación entre la U.R.S.S. y puertos de Sudamérica, el mercante "Akademie Shukow" arribó al puerto de Lima.

El "Shukow" es uno de los buques soviéticos que realizan viajes a los puertos sudamericanos. Luego de atracar en un muelle de la terminal matutina de la U.R.S.S., el buque soviético de carga general y productos pesados, cargó los cuetes (tambores de almacenamiento) y los aparatos pulverizadores, así como las bombas de las misiones. El "Shukow" procedió a desatascar los puertos de la U.R.S.S. y Amberes, así como a la U.R.S.S. y Ecuador.

## BRA. RUTH MALDONADO BALLON

Ginecología—Obstetricia

CIRUGIA Prenatal—Partos—Tratamientos de tumores—hemorragias—ESTERILIDAD—Prevención al CANCER—Orientación sobre planificación familiar. Consultorio Mariscal Santa Cruz 1322. Tel. 20040 — Horas 13:30 a 17:00. Domicilio Tel. 21892

## Dr. Heriberto Mirabal

MEDICO DE NIÑOS

Universidades de Chile y México. Consultorio: Calle Colón 54169. Teléfono 54169. Consultas de 16 y 30 a 19 y 30. Domicilio: Luis Lara No. 605 — San Pedro. Teléfono 53941. Atiende llamados urgentes

## Dr. José Sotomayor F.

UROLOGO

Especializado en Alemania, atiende enfermedades de los riñones vejiga, próstata y venéreas. Consultas de 15 a 18 — Consultorio Colón Nº 668. Teléfono Consultorio Nº 50608. Domicilio 41954. **MAN SPRICHT DEUTSCH**

## Dr. Ernesto Peredo Rojas

CIRUJANO CANCEROLOGO

EX RESIDENTE DEL INSTITUTO DEL CANCER DE LIMA CIRUGIA: Bocios, hernias, vesícula, estómago e intestinos. TUMORES: Benignos y malignos de la cara y el cuello; cáncer de las mamas, ginecológicos y digestivos. Quimioterapia del cáncer. — CONSULTORIO: Colón 668 Tel. 50608. Atención de 16 a 20.

## Dr. Hugo Mirabal Sainz

CIRUGIA GENERAL GINECOLOGIA

Consultas de horas 15 a 18 en calle Loayza 167 (altos Arauco Prado) y de horas 19 a 21 en Clínica San Miguel de Calacoto. Teléfonos consultas 20466 — 82009. Teléfono domicilio 83670.

## Dr. Adolfo Colomo A.

OTORRINOLARINGOLOGO

Especializado en el exterior CIRUGIA DE LA SORDERA Y VERTIGO CIRUGIA FUNCIONAL DE LA NARIZ — SINUSITIS — GARGANTA — LARINGE Consultorio: Edif. Caja Petrolera - Av. 16 de Julio 1816 Tel. 50461 Domicilio: Av. Saavedra 1555. — Teln. 40081 - 52633 Horario 14.30 — 19 p.m.

## Dr. Emilio Salgueiro Celis

MEDICO CIRUJANO ESPECIALIZADO

Enfermedades y Cirugía del Tórax (Corazón, Pulmones, Esófago Diafragma) Cirugía vascular (insuficiencias arteriales. Tratamiento radical de várices). ENDOSCOPIAS — AEROLIZACIONES — ELECTROCARDIOGRAFIA. Rayos X. Consultorio: Horas 15 a 18 y 30. Edificio Castilla Ofc. 303 — 304. Calle Loayza Tel. 27502. Domicilio: Rosendo Gutierrez 374. Tel 22567 — 22294. Casilla 2475.

Man Sprich Deutsch — English Spoken



## Dr. Rubén Tejada Andrade

## Dr. Miguel Velásquez P.

Análisis de: Orina, heces, L.C.R., pruebas de embarazo, bacteriología, parasitología y química en general. Atención: 8 y 30 — 12 m. y 15 — 19 p.m. Avenida Camacho 1223 (Bsq. Ayacucho) Edif. Kresul 5º piso. Oficina 509. Tel. 24528. Casilla 2665. Domicilio 21122

## Clinica Veterinaria LOS AN

Le recuerda: se abre el mes de agosto. Disponemos de un lote surtido de regulares: vacas, cerdos, aves, reses, champús, desparasitantes, etc. CALLE MURILLO



**CINE 16 DE JULIO**  
 Matinal VESTIDAS Y ALBOROTADAS a total beneficio del Hospital del Niño. Precios 1.60.  
 Matinée, tanda y noche. Una emotiva visión de las cosas insignificantes que conforman la vida COSAS DE LA VIDA con Romy Schneider en technicolor, mayores de 14 años. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.  
**CINE SCALA**  
 Matinal AMOS DEL ESPACIO. Precios 1.60 y 2.10.  
 Matinée ESTE LOCO VE

RANO. Tanda y noche LA CITA (Mayores de 21 años) con Omar Sharif y Anouk Aimee. Además: el Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.  
**CINE LA PAZ**  
 Matinal TARZAN AL RESCATE. Precios 1.60 y 2.10.  
 Matinée QUE NOCHE DE CASAMIENTO. Tanda, noche JUNTOS APASIONADAMENTE mayores de 18 años. Además el noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

*En cine para hoy*

**CINE UNIVERSO**  
 Matinal ACOMPAÑAME ESPÍA. Precios 1.60.  
 Matinée CUANDO LOS DINOSAURIOS DOMINABAN LA TIERRA. Tanda y noche (con calefacción) estreno EL GRAN SILENCIO en technicolor con Jean Louis Trintignant. Mayores de 18 años. Precios matinée 3.60 y 4.10. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

SELVA y DISNEYLANDIA EN LOS DIAS DE FIESTA. Tanda y noche PLACERES PELIGROSOS. sólo mayores. Precios matinée 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

**CINE MEXICO**

Matinal LA GUERRA DE LAS MONJAS y ARRIBA LAS MANOS TEXANO.  
 Matinée y tanda dobles Selección de cortos con los TRES CHIPLADOS y SANDRO MUCHACHO. Noche doble AL ROJO VIVO (21 años) y SANDRO MUCHACHO en colores. Precios 3.00 y 2.00.

**CINE EBRO**

Matinal ALBORADA DE AMOR y HASTA EL ULTIMO HOMBRE. Precios 1.00 y 0.70.  
 Matinée, tanda y noche. 3.000 DOLARES PARA UNA MASACRE y LA MESTIZA. Precios matinée 2.60 y 1.60. Tanda y noche 3.20 y 1.60.

**CINE MIRAFLORES**

Funciones suspendidas por cambio de equipos cinematográficos.

**CINE ROXY**

Matinal EN PELIGRO DE MUERTE y ROCAMBOLE VS. LAS MUJERES ARPIAS. Precios 1.10.  
 Matinée, tanda y noche dobles UNO DESPUES DEL OTRO y QUIERO LLENARME DE TI con Sandro. Precios matinée 2.60. Tanda y noche 3.30.

**CINE VARIEDADES**

Matinal UN PAR DE ROBA CHICOS y CAPERUCITA Y PULGARITO CONTRA LOS MONSTRUOS. Precios 1.10 y 0.90.  
 Matinée LA MENTIRA y AL PONERSE EL SOL. Tanda y noche LA MENTIRA y 24 HORAS DE PLACER (sólo mayores). Precios matinée 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.60.

**CINE MURILLO**

Matinal EL IMPERIO DE DRACULA y LOS CANALLAS (Pro campaña del Hospital del Niño).  
 Matinée, tanda y noche dobles POR MIS PISTOLAS y EL MISTERIO DE LOS HONGOS ALUCINANTES. Precios matinée 3.10 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.10.

**CINE ESMERALDA**

Matinal EL FESTIVAL DEL GORDO Y EL FLACO y RI-

LA TA REVOLTOSA. Precios 1.10.  
 Matinée, tanda y noche bles SHALAKO y VIVA VIDA con Palito Ortega. Precios matinée 2.60. Tanda y noche 2.70.

**CINE LUX**

Matinal PROGRAMA MICO y SELECCION DE TOS. Precios 1.00 y 0.80.  
 Matinée, tanda y noche LOS CUERPOS TRANSPARENTES y GAPPAL MONSTRUOS DEL PACCO. Precios matinée 2.1.60. Tanda y noche 2.1.60.

**CINE COLON**

Matinal EL ALCON SARTARIO.  
 Matinée LOS TRES CRIAS y ESCANDALO EN FAMILIA. Tanda y noche VIDA FACIL y DOMINIO SALVAJE. Precios 2.3.1.60.

**CINE LA SALLE**

Matinée Ultimos Noticias - Cortos Instructivos y 117 - TERROR EN TOKIO

**CINE ILLIMANI**

Matinal UN DESAFIO RA ROBIN HOOD y BEAR EL OSO FAMOSOS. Precios 0.60.  
 Matinée UN LATIN VER EN ACAPULCO y TIGRE SE PERFUMAR DINAMITA. Tanda y noche EL TIGRE SE PERFORA CON DINAMITA y EL TO DIABOLICO. Precios matinée 1.10. Tanda y noche

**CINE IMPERIO**

Matinal PETER PAN DEL MONO. Precios 1.0.60.

Matinée y tanda D'UN VIAJE A LA MUERTE VIAJANDO EN BALLO. Noche EL MISTERO DE LA MUJER VIAJA A CABALLO. Precios 2.20 y 1.70.

**CINE AMERICA**

Funciones continuadas de las 2 v 30 PELIGRO JERFS EN ACCION y GENTE SUPER SEXY de hs. 18 LOLA LA G

**CINE BUSCH**

Matinal a beneficio del Hospital del Niño: EL DIABLO PARALIZARON LA TITANICA y LOS JURAMENTADOS.  
 Matinée y tanda EL POTRO BLANCO y EL POTRO NEGRO 117 TERROR EN EL BOSQUE y EL POTRO NEGRO y UN NUEVO MONSTRUO AMAR. Precios matinée 2.1.60. Tanda y noche 2.1.70

**\* DIEZ AÑOS DE REVOLUCION AGRARIA \*  
 I MORTALIZARON EL GRITO DE TIERRAY LIBERTAD**

ANTONIO AGUILAR



EMILIANO ZAPATA

AMANTE DE SU PUEBLO CUMPLIO CON EL MANDATO DE SUS BASES EN TECHNICOLOR

**MARTES ESTRENO Cine "16 de Julio"**

**MIERCOLES MONUMENTAL ESTRENO**

**Cine "UNIVERSO"**

Dos soldados de fortuna a igualan el ingenio y arm as contra los ejércitos de dos naciones



COLUMBIA PICTURES presents  
**Tony CURTIS Charles BRONSON Michele MERCIER**  
**LOS SANGUINARIOS**

UN VERDADERO ESPECTACULO A COLORES  
 Otro siglo más de DISAS

**CINE AVENIDA**

Matinal GHIDRAH EL MONSTRUO DE TRES CABEZAS y LOS TRES OSITOS. Precios: 1.10 y 0.80.  
 Matinée SANDOKAN CONTRA EL LEOPARDO DE SARAWAK y BLANCA NIEVES Y LOS 7 ENANTOS. Tanda y noche SANDOKAN CONTRA EL LEOPARDO DE SARAWAK. Precios: matinée 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

**CINE BOLIVAR**

Matinal EL INCREIBLE MISTER LIMPET. Precios: 1.10 y 0.80.  
 Matinée EL LIBRO DE LA

VIVA CON EL WESTERN DEL AÑO LA MASACRE DE TODO UN SIGLO!

Richard HARRISON

**ROKO,**  
 Invoca a DIOS... y MUERE

ESMANCOLDR

**Martes**

**CINE EBRO** CON OTRO INSUPERABLE PROGRAMA DE  
 LEX BARKER Pierre BRICE **LA MESTIZA**

# Sociales



## MESA REDONDA PANAMERICANA

-La Presidenta de la Mesa Redonda Panamericana, Ana Rosa Tornero de Bilbao invita a una parrillada hoy a las socias de la Institución, en su residencia de Calacoto, ubicada en la calle 14. Luego se efectuará una reunión extraordinaria de las componentes.

Cumple años hoy Nancy Valenzuela de Ballón, con este motivo ofrecerá un té a las personas que estén a felicitarla.

Los padres de Julio Augusto Moreno Gallardo le ofrecen una salteñada el domingo por su cumpleaños.

A proseguir estudios universitarios se ausenta próximamente a España Consuelo Terrazas Saenz.

En días pasados en la Iglesia de Saint Dennis, Louisville, Kentucky, Estados Unidos fue consagrada la boda de Patricia Elizabeth Blacutt Peréz y Domingo Roque Andreazzi Avilés, pertenecientes a familias de Bolivia.

El miércoles 18 de los corrientes a las 19:00 hrs. en el Instituto Cultural Boliviano—Aleman será proyectada la película alemana de largo metraje en blanco y negro: "Wilder Reiter G.M.B.H."

En la Capilla privada del Colegio La Salle, Monseñor Genaro Prata bendecirá la boda de Marcela Balderrama Guzmán y Fernando Calderón Rocabado. Pasada la ceremonia religiosa los padres de la novia ofrecerán una recepción en los salones del Círculo Italiano.

Llegaron de Quito los esposos Guzmán de Ancos y Martha Berrios en compañía de sus hijos Enrique e Isabel.

Dio un té a sus amigas Norah Delgado de Aramayo.

Invitó un té a sus amigas Ilse Reimer de Adriazola.

## DESFILE DE MODELOS Y PEINADOS

Las Damas Voluntarias del Pabellón de Ginecología del Hospital de Clínicas han organizado un desfile de modelos y peinados a cargo de Olga Spicula e Ilse Hoffman, el cual se llevará a cabo el martes 17 de agosto a partir de las 18:00 hrs. en los salones del Hotel Copacabana. El valor del ticket, incluyendo un número para una rifa cuyo premio es un pasaje de ida y vuelta donado por Braniff, es de \$b. 20. y se encuentran en venta en el Hotel Copacabana, Peluquería del Hotel La Paz y Boutique Olga Spicula.

Llegaron de Estados Unidos los esposos Ernesto Méndez y María Eugenia Candías de Méndez en compañía de sus hijos.



Parte hoy a Madrid, sede de sus funciones diplomáticas la Embajadora Yolanda Bedregal de Conitzer. El Ateneo Femenino y otras Instituciones le brindaron un homenaje de despedida. En la nota gráfica, la Embajadora Bedregal junto a Ma. Teresa Alexander, Co-Directora de este matutino y ex-embajadora ante la OEA.

Fue operada en la clínica Farnier-Maria Ballivián de Alcoreza.

Un grupo de señoras se reúne para una tarde de juego en casa de Graciela de Espejo.

El conjunto argentino "La Joven Guardia" se presentará por primera vez en nuestra ciudad, en funciones de matinee y tarde en el local del Coliseo del Instituto La Paz y en noche en la sala del Teatro Monje Campero.

Los muchachos integrantes del conjunto realizaron con muchas actuaciones en Santa Cruz, Cochabamba y Sucre. Permanecieron en La Paz durante dos días antes de partir para Sucre. Logró con exclusividad esta fotografía tomada en su alojamiento del Hotel Sucre.

"La Joven Guardia", conocida por su mayor éxito "El Extraño Largo", que fue llevada al cine con el mismo título en el Scala, para brindarnos sus canciones, prometiendo un buen espectáculo.

La familia de la que en vida fue:

## Leonor Yañez Reyes Ortiz

(Q.E.P.D.)

Para sus parientes, amigos, Ministerio de Asuntos Campesinos y Desarrollo de Comunidades, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando los cuatro años de su sensible fallecimiento se llevará a cabo en la iglesia de La Merced el día lunes 16 de los corrientes a horas 11 y 30.

Con asistencia a este tacto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, agosto de 1971

## INGENIEROS INDUSTRIALES

### Convocatoria a Concurso de Méritos

EL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA:

Convoca a concurso de méritos para prestar servicios en la Institución a tiempo completo:

INGENIERO INDUSTRIAL.

INGENIERO ESPECIALIZADO EN PRO-

CESOS MINERO—METALURGICOS.

LOS POSTULANTES DEBEN PRESENTAR SU

CURRICULUM VITAE Y PRETENSIONES DE SUEL-

DO HASTA HORAS 18 DEL DIA VIERNES 20 DEL

CORRIENTE MES, EN LA DIVISION DE ORGANIZA-

CION Y METODOS, EDIFICIO BANCO MERCANTIL

DE PISO INGRESANDO POR CALLE AYACUCHO

LA PAZ, AGOSTO DE 1971

Banco Central de Bolivia

## LA PUERTA DEL SOL

LE OFRECE AHORA SOLAMENTE LO MEJOR DE LA PARRILLA ASADO DE TIRA POLLITOS — CHIRITOS ETC.

## A NUESTROS CLIENTES

En vista de que personas no autorizadas están sorprendiendo a nuestros clientes realizando cobranzas ilícitas a nombre de la empresa MATUTINO "HOY", informamos que las únicas personas autorizadas para realizar cobranzas a nombre de la empresa son las siguientes:

Sr. CARLOS GONZALES  
Sr. WILFREDO MACEDA  
Sra. TERESA LUCERO

Cualquier pago que se hiciera a otras personas que no sean las señaladas por esta gerencia no será reconocido.

La Paz, agosto de 1971.



**IMPORTANTE**  
A NUESTROS ANUNCIADORES

INFORMAMOS QUE NUESTRAS OFICINAS DE PUBLICIDAD ATIENDEN:

Sábado, hasta horas 20  
Domingo, de 9.30 a 13 y de 16.30 a 19

**MATUTINO "HOY"**

# CONVOCATORIA A ELECCIONES PARA AUTORIDADES DE LA UMSA PARA EL PERIODO 1971-1973

El Consejo Supremo Revolucionario de la Universidad Mayor de San Andrés, cumpliendo las disposiciones pertinentes al período transitorio de un año de las actuales autoridades universitarias,

## RESUELVE:

Art. 10. Convocar a elecciones para designar al Rector, Secretario General, Director Financiero y Delegados Titular y Suplente de la UMSA a la Asamblea Popular así como a los Decanos, Vicedecanos Directores y Vicedirectores de las distintas Facultades e Institutos de la Universidad Mayor de San Andrés, para el período de dos años. Si la Asamblea Popular del Pueblo determina un período diferente a los dos años para sus miembros, la renovación de los delegados Titular y Suplente de la UMSA se ajustará a esa Resolución.

Art. 20. El acto eleccionario para Rector, Secretario General, Director Financiero y delegados a la Asamblea Popular se realizará el día viernes 27 de agosto de 1971.

Art. 30. El acto eleccionario para Decanos, Directores, Vicedecanos y Vicedirectores se llevará a cabo el día viernes 10 de septiembre de 1971.

## DE LAS CONDICIONES QUE DEBEN REUNIR LOS CANDIDATOS

Art. 40. Para ser candidato a Rector, Secretario General, Director Financiero o delegados a la Asamblea Popular se requiere:

- Tener grado universitario de Licenciado o su equivalente.
- Ser catedrático en ejercicio en una facultad o Instituto de la UMSA, con una antigüedad, cumplida al momento de la elección, de tres años para Rector, Secretario General y Director Financiero y dos años para los delegados a la Asamblea Popular.
- Ser ciudadano boliviano.

Art. 50. Para ser candidato a Decano, Director, Vicedecano o Vicedirector se requiere:

- Tener como mínimo uno de los grados que otorga su respectiva facultad o instituto.
- Ser catedrático en ejercicio en la correspondiente facultad o Instituto con una antigüedad mínima de dos años cumplidos al momento de la elección.
- Ser ciudadano boliviano.

Art. 60. El Rector, Secretario General y Director Financiero, no podrán postular a ninguno de estos cargos para el período 1971-1973. Los decanos y directores no podrán participar, para el período 1971-1973, como candidatos a los cargos de Decano, Director, Vicedecano o Vicedirector en la misma facultad o Instituto.

Art. 70. Las Autoridades en actual ejercicio para habilitarse como candidatos, aparte de lo establecido en el artículo 60, deberán renunciar a su cargo 8 días antes de las elecciones; la renuncia será presentada en la Secretaría de Coordinación.

## DE LOS ELECTORES

Art. 80. Para ser elector es necesario:

- Desempeñar un cargo docente en la Universidad comprendiendo como tal a los siguientes:

- Catedrático en ejercicio.
- Investigador.
- Jefe de Clínica
- Jefe de Laboratorio
- Jefe de Seminario
- Jefe de Trabajos Prácticos o Instructores
- Asistente y Ayudante no alumno.

- Ser alumno legalmente inscrito en una Facultad, Escuela o Instituto dependiente de la UMSA excepto los alumnos del Instituto de Idiomas.

## DE LA FORMA DE LA ELECCION

Art. 90. Todas las listas de candidatos que se conformen para intervenir en las elecciones, deberán ser completas e inscribirse indefectiblemente hasta el día Miércoles 25 de Agosto y miércoles 8 de septiembre, respectivamente, a hs. 18.00, en la oficina de la Secretaría Coordinadora del Consejo Supremo Revolucionario.

Art. 100. Los organismos administrativos de la Universidad cumplirán las siguientes tareas preparatorias.

- Preparar las listas oficiales de electores.
- Imprimir las papeletas de sufragio por lista completa.
- Preparar los recintos electorales.

Art. 110. El Consejo Supremo designará a los Presidentes y vocales de las mesas receptoras hasta el día martes 25 de agosto para las elecciones de Rector, Secretario General, Director Financiero y delegados a la Asamblea Popular. Cada mesa electoral constará de un presidente y dos vocales y se complementará con un delegado acreditado por cada candidatura.

Art. 120. Para las elecciones de Rector, Secretario General, Director Financiero y Delegado a la Asamblea, funcionarán tres mesas electorales para los docentes en el edificio central y una mesa electoral por cada 200 estudiantes en las sedes de sus respectivas Facultades e Institutos.

Art. 130. Para las elecciones de Decanos, Direc-

tores, Vicedecanos y Vice-directores funcionará una mesa para los docentes y una mesa electora por cada 200 estudiantes en la sede de sus respectivos facultades o institutos.

Art. 140. Para la Elección de Rector, Secretario General, Director Financiero y delegados a la Asamblea Popular, se constituye una junta mediadora integrada por:

- Tres delegados de la COB
- Tres delegados de la FSTMB
- Un delegado del Secretariado de la Universidad Boliviana
- Los rectores de las Universidades de Beni y Santa Cruz.
- Dos delegados del Consejo Supremo Revolucionario de la UMSA
- Dos delegados de la CUB

Art. 150. Para las elecciones de decanos, directores, vicedecanos y vicedirectores los comités mixtos o Consejos Directivos constituirán en cada Facultad o Instituto una junta mediadora integrada por tres Catedráticos no candidatos y tres delegados estudiantiles y asimismo conformarán las mesas receptoras con sus respectivos presidentes y vocales.

Art. 160. Son atribuciones de la junta mediadora:

- Velar por el correcto verificativo de las elecciones.
- Designar presidentes y vocales de las mesas receptoras en caso de producirse ausencia de los anteladamente nombrados.
- Resolver los conflictos que se presenten en el curso de la votación.
- Presidir el escrutinio y proclamar a los candidatos elegidos.

## DEL ACTO ELECTORAL

Art. 170. Las mesas receptoras serán inauguradas a hs. 10 del día 27 de agosto y 10 de septiembre, respectivamente, con la presencia de por lo menos 2 de sus miembros. En los Institutos de la U.P.T.K. las mesas receptoras se abrirán a hs. 12 de los días indicados.

Art. 180. Las mesas receptoras funcionarán 10 horas continuas.

Art. 190. Los electores para emitir su voto deberán figurar en las listas oficiales preparadas por los organismos administrativos de la UMSA e identificarse imprescindiblemente con:

- Las cédula de identidad personal o carnet profesional para el caso de los docentes y,
- La cédula de identidad personal o carnet universitario para los estudiantes.

Art. 200. Los electores deberán votar por una lista completa, que especifique los cargos electivos.

Art. 210. Para la elección de Rector, Secretario General, Director Financiero y Delegados a la Asamblea Popular, los electores, tanto docentes como estudiantes, tendrán derecho a emitir un solo voto aunque pertenecieran a más de una facultad o Instituto. En caso de comprobarse una infracción a lo establecido anteriormente se expulsará al infractor de la Universidad Mayor de San Andrés.

Art. 220. Para las elecciones de Decanos, Directores, Vicedecanos y Vicedirectores, los electores, tanto docentes como estudiantes, tendrán derecho a emitir un solo voto en cada una de las facultades o institutos a los que pertenecieran, caso de infracción se aplicará la sanción prevista en el artículo anterior.

Art. 230. El cierre de las mesas receptoras se producirá cumplidas las 10 horas a que se refiere el artículo 18.

Art. 240. Concluido el acto electoral se realizará en cada mesa el recuento de los votantes en las listas de electores y se consignará su resultado en el acta respectiva.

Art. 250. En la elección del Rector, Secretario General, Director financiero y delegados a la Asamblea Popular las ánforas que contienen los votos no serán abiertas en las respectivas mesas receptoras sino que, debidamente precintadas, lacradas, selladas y firmadas serán remitidas juntamente con el acta al paraninfo universitario.

Art. 260. En las elecciones de Decanos, Directores, Vicedecanos, Vicedirectores las ánforas que contienen los votos no serán abiertas en las respectivas mesas receptoras, sino que, debidamente precintadas, lacradas, selladas y firmadas serán remitidas juntamente con el acta al lugar que fije la correspondiente junta mediadora.

## DEL ESCRUTINIO

Art. 270. Para la Elección de Rector, Secretario General, Director Financiero y delegados a la Asamblea Popular, se iniciará el escrutinio, bajo la presidencia de la junta mediadora, a horas 21 del día de las elecciones, en el Paraninfo Universitario, Salón de Honor y dos aulas libres del edificio central.

Art. 280. Para las elecciones de Decanos, Direc-

tores, Vicedecanos y Vicedirectores el se iniciará bajo la presidencia de cada una de las juntas mediadoras, a hs. 21 del día de las elecciones, en los locales previamente señalados.

Art. 290.- Los escrutadores designados por la junta mediadora comprobarán el número de votos contenidos en el ánfora, con el registro de la acta respectiva.

Art. 300.- Si a tiempo de realizar la comprobación se verifica la existencia de un número mayor o menor al consignado en el acta, la junta mediadora dispondrá la anulación de los votos excepcionales al azar. Si, por el contrario, el número de votos fuese menor, se hará constar en el acta correspondiente.

Art. 310.- El escrutinio se realizará en la sala de actas, registrándose sus resultados para cada una de las ánforas.

Art. 320.- Todos aquellos votos que no estén en la lista completa de una candidatura serán anulados según lo establecido por el Art. 20 de la Ley de los Sufragios Nulos.

Art. 330.- Una vez concluido el escrutinio de las ánforas se sumarán por separado los votos de docentes y los correspondientes a estudiantes en el Paraninfo Universitario para las elecciones de Rector, Secretario General, Director Financiero y delegados a la Asamblea Popular y los votos de las juntas mediadoras locales destinadas por las juntas mediadoras de Decanos, Directores, Vicedecanos, Vicedirectores.

Art. 340.- El total de los votos emitidos por los docentes tendrá una ponderación del 50%, calculándose el otro 50% al total de los votos emitidos por los estudiantes.

Art. 350.- Para ser elegida una candidatura se requiere reunir como mínimo el 51% de la suma de los votos emitidos por docentes y estudiantes.

Art. 360. El cómputo se efectuará de la siguiente manera:

DOCENTES		ESTUDIANTES	
A - 300 Votos		A - 4.000 votos	
B - 250 votos	50%	B - 3.500 votos	
C - 150 votos		C - 2.500 votos	
Total 700 votos		Total 10.000 votos	
	700 = 50		10.000 = 50
	3.000 = X		4.000 = X
X = 300,50		X = 4.000,50	
	700		10.000
A	21,43%	A-	20,00%
B	17,86%	B-	17,50%
C	10,71%	C-	12,50%
	50,00%		50,00%

## TOTALES

A-	21,43 + 20,00	41,43%
B-	17,86 + 17,50	35,36%
C-	10,71 + 12,50	28,21%
		100,00%

Art. 370. En caso de que ninguna de las candidaturas reuniera el porcentaje de votos señalado en el artículo 35 se convocará a nuevas elecciones en el plazo de 15 días, teniendo derecho a presentarse a las elecciones únicamente las dos candidaturas que hubiesen alcanzado los dos primeros porcentajes.

Art. 38. En esta segunda elección el triunfador designará a la candidatura que obtenga el mayor porcentaje de votos (simple mayoría).

Art. 390. La proclamación de la fórmula ganadora se hará al concluir el escrutinio.

## ARTICULO TRANSITORIO

En las facultades, Escuelas o Institutos donde existan más de 5 docentes con dos años de antigüedad este requisito se disminuirá a un año para ser elegidos Decano, Director, Vicedecano, o Vicedirector.

Es dada en la sala de reuniones del Consejo Supremo Revolucionario de la UMSA a los trece días del mes de agosto de mil novecientos setenta y uno.

La Paz, 13 de Agosto de 1971  
Dr. Oscar Prudencio Cossío RECTOR

Ing. Carlos G. Carvajal Navarro DIRECTOR FINANCIERO

# CLASIFICACION FINAL DE LOS SEXTOS JUEGOS

Se realizó la distribución final de los 597 medallas adjudicadas durante los Sextos Juegos Panamericanos en la siguiente forma:

	ORO	PLATA	BRONCE	TOTAL
Estados Unidos	105	72	40	217
Brasil	30	51	24	105
Canadá	19	20	43	82
Brasil	9	7	14	30
México	7	11	23	41
Argentina	6	4	12	22
Colombia	5	9	14	28
Venezuela	4	3	4	11
República Dominicana	2	4	7	13
Francia	2	3	4	9
Países Bajos	1	2	1	4
Tobago	1	2	5	8
Paraguay	1	1	4	6
Chile	1	0	2	3
Guatemala	1	0	0	1
El Salvador	0	3	4	7
El Perú	0	1	4	5
El Ecuador	0	1	0	1
El Uruguay	0	0	3	3
El Cuba	0	0	1	1
<b>TOTALES:</b>	<b>194</b>	<b>194</b>	<b>209</b>	<b>597</b>

## SAN LORENZO VENCIO A COLON: METROPOLITANO

En el primer tiempo gana San Lorenzo, uno de los líderes del certamen, por tres goles a cero, conquistados por Veglio a los 10' y Fischer a los 25 y 26 minutos. A los 42' Fischer malogró un tiro penal.

En el segundo tiempo reaccionó Colón y con dos goles de Trullet a los 12 y 17 minutos disminuyó las ventajas, pero a los 18 minutos Fischer anotó otro tanto para San Lorenzo, poniendo cifras definitivas al tanteador.

En el segundo tiempo, Lo bello entró por Bustos en Colón y Sposito por Veglio en San Lorenzo.

Arbitró el juez Luis Pestarino.



## PROGRAMA EN PROVINCIAS

Hernando Siles, horas 8: atletismo, Horas 9: Larecaja (fútbol) Horas 10:30: Omasuyos - Iturrealde (fútbol) Horas 9, fútbol: Aroma-Caupolicán, Nor Yungas, Aroma-Camacho y Nor Yungas-Manco Kapac. Ex de Policías, horas 9: baloncesto: Iturrealde-Ingavi, Caucajes (varones), Caucajes-Pacajes, Iturrealde-Larecaja. Horas 18, finales de natación, estadio Siles, baloncesto Academia de Policías, volibol en el Coliseo Municipal y, a las 20, ajedrez en secretaría de la Asociación local, ubicada en "Ciudad de La Paz".

competencias culminarán mañana en los diferentes escenarios de nuestro medio.

## PANAMERICANOS: HASTA CHILE!!

CALI, 14 (ANSA). Con un emotivo "Hasta Chile" cayó el telón de los Sextos Juegos Panamericanos que durante quince días reunieron a cerca de cuatro mil deportistas pertenecientes a treinta y un países del hemisferio.

De aquellos cuatro mil atletas que el treinta de julio pasado, pléuricos de energía, desfilaron en la ceremonia inaugural, hoy sólo quedaban algunos centenares.

La mayoría han ido regresando a sus respectivos países a medida que concluyeron con sus obligaciones deportivas.

Aquel bullicio y alegría que existió en la inauguración a la que asistió el presidente de la República, Misael Pastrana Borrero, contrastó visiblemente con la tristeza de la despedida.

Pese a los esporádicos balles que efectuaban algunos de los miembros de las delegaciones de los países tropicales caribeños, la clausura fue desde el comienzo hasta el fin una ceremonia triste.

Ante unos setenta mil aficionados que colmaron las instalaciones del estadio "Pascual Guerrero" de esta ciudad se inició la ceremonia de clausura con un desfile de banderas, encabezado por las de la organización deportiva panamericana y de Colombia, como país sede, para continuar en orden alfabético por los restantes treinta países participantes en la máxima justa deportiva hemisférica.

A los acordes de melodías típicas colombianas, en las que no faltaron las cumbias, tradicionales de la costa del país, las banderas fueron dando lentamente una vuelta olímpica sobre la moderna pista de "Tartan" donde hace sólo pocos días se disputaron las pruebas atléticas.

El público que de una u otra forma participó en la ceremonia acompañaba la música de la orquesta con las palmas de las manos, en tanto los multicolores uniformes de los integrantes de las diversas delegaciones daban un matiz brillante a la ceremonia.

El presidente saliente de la organización deportiva panamericana (ODEPA) el brasileño Silvio Magalhaes Padilla se dirigió a los deportistas invitándolos para los Séptimos Juegos Deportivos Panamericanos que se celebrarán en Chile en 1975.

Poco después, el referido dirigente brasileño entregó la presidencia de la ODEPA al nuevo titular de ese organismo, el venezolano José Beracasa.

Mientras tanto, las luces del estadio "Pascual Guerrero", que hasta ese entonces brillaban en toda su magnitud se fueron extinguiendo lentamente, hasta quedar en el escenario caleño únicamente el resplandor de la llama olímpica.

En medio de la mayor oscuridad, una salva de artillería marcó la finalización de los Juegos Panamericanos y mientras se apagaba la citada llama olímpica se encendían nuevamente los focos del estadio caleño.

Entretanto centenares de palomas eran liberadas.

En esos momentos ya no existían las formaciones de cada una de las delegaciones y los integrantes de una se acercaban a los miembros de otras a los efectos de intercambiar direcciones, recuerdos o cualquier otro objeto.

Finalmente, en el tablero electrónico instalado en el estadio, en que durante las pruebas aparecían los nombres y marcas registradas por los diversos deportistas, hoy figuró una invitación a estar presentes en Chile.

"Cordialmente los espera Chile - Séptimos Panamericanos - "Chile-75", era el aviso con el que quedó iluminado el estadio, mientras era abandonado lentamente por aficionados y deportistas.

SEAMOS SOLIDARIOS CON EL DOLOR AJENO  
EL FÚTBOL. A TRAVÉS DE LOS AFICIONADOS, ESTARÁ AL LADO DE LAS VÍCTIMAS DEL ÚLTIMO TERREMOTO QUE SOPORTO CHILE.

HOY DOMINGO ESTADIO "HERNANDO SILES"

SELECCION de CHILE VERSUS SELECCION de LA PAZ

VENTA DE ENTRADAS HOY DESDE HS. 8.00 EN BOLETERIAS DEL ESTADIO

UTACA NUMERADA	\$b.	50.00
REFERENCIA	"	20.00
1/2 PREFERENCIA	"	10.00
GENERAL	"	10.00
1/2 GENERAL	"	5.00

NO HAY ENTRADAS DE FAVOR  
POR RESOLUCION MINISTERIAL. QUEDAN SUPRIMIDOS  
TODOS LOS CARNETS DE INGRESO LIBRE

# SELECCION LOCAL RECIBE ESTA TARDE AL COMBINADO CHILENO

● EL ENCUENTRO TIENE CARACTER BENEFICO  
● PUEDE RESULTAR UN MATCH INTERESANTE



-SELECCIONADOS.— Mario Pariente y Rolando Vargas, integrantes del seleccionado paceño que esta tarde jugará frente al conjunto chileno en un cotejo de carácter amistoso—benéfico.

DEPOSITO LEGAL L.P. 113-1969.

## PROSEGUIRA HOY EL TORNEO DE VOLIBOL

LA JORNADA DE LA VISPERA: UN DESASTRE

-La cuarta fecha del campeonato oficial de volibol se completará hoy en la mañana en el Coliseo del Instituto La Paz, con dos enfrentamientos masculinos en los que se medirán Universitario—Lealtad y Simón Bolívar—Litoral y otro femenino debiendo cotejar San Antonio—Lealtad. La jornada se iniciará a las 9.15 horas.

### RESULTADOS

En desastrosa reunión, ayer Gran Poder venció 2-1 a Mariscal Santa Cruz, categoría varones, Universitario a Inglés Católico 2-0 y Chaco a Simón Bolívar 2-1, en lances femeninos.

Gran Poder salió de perdedor en la competencia al someter a

los crucistas anotando 15-4, 10-15 y 15-6. El partido, técnicamente no tuvo ningún atractivo por la escasez de recursos ofensivos exhibida por ambos protagonistas.

La "U" por su parte, anotó 16-14 y 16-14 ante Inglés Universitario, ofensivamente, defecionó. Sus rematadoras anotaron unidades para sí y para el rival. Fueron tantos los desaciertos, que Inglés, un equipo sin ningún poder ofensivo, estuvo a punto de adjudicarse por lo menos un parcial si no el partido. Realmente, Universitario que ingresó como favorito en el presente torneo, a la fecha constituye un mito.

Finalmente Chaco se impuso

a Simón Bolívar con parciales 11-15, 15-3 y 15-11. Partido parejo y justo triunfo chaqueño.

.Después de mucho tiempo se presentará en nuestro medio la selección chilena de fútbol. En cotejo amistoso que se cumplirá en el estadio Hernando Siles, el cuadro trasandino enfrentará en match amistoso al combinado de la Asociación local. El partido tiene carácter benéfico y su recaudación favorecerá íntegramente, a los damnificados en el último terremoto ocurrido en el vecino país.

### LOS CHILENOS

El cuadro mapochino llegará en una combinación aérea a las 10 horas. Allí será recibido por autoridades de la Asociación de Fútbol las que acompañarán al grupo hasta su alojamiento

del Hotel Copacabana, donde permanecerá hasta las 15 horas para trasladarse luego al estadio.

### LOS PACEÑOS

El elenco local se encuentra bien preparado y con varias victorias ante Oruro y Potosí, buscará en este partido un nuevo triunfo. El técnico, el señor D. Valda, el técnico que "el rendimiento del equipo ha mejorado y que él mejor papel que en anteriores juegos".

### LAS ENTRADAS

Con excepción de las localidades que han sido canceladas todas las localidades serán a favor. Precio de las localidades será de 10 pesos, preferente de 15 y butaca 50.

## Hipismo: Jinetes militares ganaron dos competencias

-Jinetes del club hípico Fuerzas Armadas, se adjudicaron las tres pruebas cumplidas en la víspera, oportunidad en que se cumplió la fecha inicial del concurso ecuestre auspiciado por la Prefectura Municipal de La Paz y que culminará esta tarde en picadero del club "Los Andes".

### RESULTADOS

Recorrido de Caza para caballos novicios: Daniel Bedoydo en "Rasputin" y Carlos Guillén en "Mineral". Ambos de las Fuerzas Armadas.

Prueba de saltos variados para caballos de primera y segunda categoría: Luis García Meza en "Huracán" y Rodolfo Angulo en "Lylo". Los dos de las Fuerzas Armadas.

Prueba clásica, 3 desempates, el último obstáculo colocado a 1.50 metros: Rodolfo Angulo en "Lylo", Juan Vidal en "Bambino" y Fernando Galindo en "Porvenir". Todos de las Fuerzas Armadas.

### FECHA DE HOY

Desde las 15 horas se cumplirán tres pruebas: Saltos variados para caballos novicios, velocidad y conducción para caballos de primera y segunda categorías y de cooperación por parejas para caballo y jinete.

## JUEGOS PROVINCIALES

.Con el desfile de los participantes, ayer fue iniciada en el estadio Hernando Siles la fase final de los Juegos Provinciales.

Ante una apreciable concurrencia, los protagonistas de esta justa departamental se presentaron en el establecimiento deportivo en una ceremonia a que contó con la presencia del ministro de Educación, Hugo Poppe, y el Prefecto, José María Centellas. El evento continuará hoy.

